

REGULAS

PADOMES REGULA (ES) Nr. 572/2011

(2011. gada 16. jūnijs),

ar ko groza Regulu (ES) Nr. 204/2011 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

(5) Lai nodrošinātu šajā regulā paredzēto pasākumu efektivitāti, šai regulai būtu jāstājas spēkā tās publicēšanas dienā,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 215. pantu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

ņemot vērā Padomes Lēmumu 2011/137/KĀDP (2011. gada 28. februāris) par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā ⁽¹⁾,

1. pants

Regulu (ES) Nr. 204/2011 groza šādi:

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos un Eiropas Komisijas kopīgo priekšlikumu,

1) regulas 8.a pantu aizstāj ar šādu:

tā kā:

"8.a pants

(1) Ar Lēmumu 2011/137/KĀDP, kurā grozījumi izdarīti ar Padomes Lēmumu 2011/332/KĀDP ⁽²⁾, paredz īpašu atkāpi attiecībā uz dažu vienību (ostu) aktīvu iesaldēšanu.

Atkāpjoties no 5. panta, IV pielikumā uzskaitītās dalībvalstu kompetentās iestādes var atļaut atbrīvot III pielikumā minētajām personām, vienībām vai struktūrām piederošus iesaldētos līdzekļus vai saimnieciskos resursus vai darīt konkrētus līdzekļus vai saimnieciskos resursus pieejamus III pielikumā minētajām personām, vienībām vai struktūrām ar tādiem nosacījumiem, kādus šīs kompetentās iestādes uzskata par atilbstīgiem, ja tās uzskata, ka tas ir vajadzīgs humānos nolūkos, piemēram, lai sniegtu humāno palīdzību vai atvieglotu tās sniegšanu, lai piegādātu materiālus un krājumus būtisku civiliedzīvotāju vajadzību apmierināšanai, tostarp pārtiku un lauksaimniecības izejvielas tās ražošanai, medikamentus un elektroenerģiju, vai cilvēku evakuācijai no Lībijas. Attiecīgā dalībvalsts informē pārējās dalībvalstis un Komisiju par atļaujām, kas piešķirtas saskaņā ar šo pantu, divās nedēļās pēc to piešķiršanas.”;

(2) Ir lietderīgi nodrošināt humānās palīdzības darbību turpināšanu un materiālu un krājumu piegādi būtisku civiliedzīvotāju vajadzību apmierināšanai, kā arī operācijas, kas vajadzīgas cilvēku evakuācijai no Lībijas.

2) regulā iekļauj šādu pantu:

"10.a pants

(3) Šie pasākumi ir Līguma par Eiropas Savienības darbību darbības jomā, un tādēļ to īstenošanai ir nepieciešamas Savienības līmeņa regulatīvas darbības, īpaši lai nodrošinātu to, ka uzņēmēji visās dalībvalstīs tos piemēro vienādi.

Atkāpjoties no 5. panta 2. punkta, dalībvalstu kompetentās iestādes, kas norādītas IV pielikumā iekļautajās tūmekļa vietnēs, var atļaut līdz 2011. gada 15. jūlijam noteiktus līdzekļus vai saimnieciskos resursus darīt pieejamus ostu iestādēm, kuras uzskaitītas III pielikumā, lai pildītu līgumus, kas noslēgti pirms 2011. gada 7. jūnija, izņemot līgumus, kas saistīti ar naftas, gāzes un naftas pārstrādes produktiem. Dalībvalsts informē pārējās dalībvalstis un Komisiju par atļaujām, kas piešķirtas saskaņā ar šo pantu, divās nedēļās pēc to piešķiršanas.”

(4) Ņemot vērā situācijas nopietnību Lībijā un saskaņā ar Lēmumu 2011/137/KĀDP, Padomes Regulas (ES) 204/2011 ⁽³⁾ III pielikumā iekļautais personu un vienību saraksts, uz kurām attiecinā ierobežojošos pasākumus, būtu jāpapildina ar jaunām vienībām.⁽¹⁾ OV L 58, 3.3.2011., 53. lpp.⁽²⁾ OV L 149, 8.6.2011., 10. lpp.⁽³⁾ OV L 58, 3.3.2011., 1. lpp.

2. pants

Šīs regulas pielikumā uzskaitītās vienības tiek pievienotas sarakstam, kas iekļauts Regulas (ES) Nr. 204/2011 III pielikumā.

3. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2011. gada 16. jūnijā

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
MARTONYI J.

PIELIKUMS

2. pantā minētās vienības

	Nosaukums	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Datums, kad iekļauts sarakstā
	Tripoles (<i>Tripoli</i>) ostas iestāde	Ostas iestāde: <i>Socialist Ports Company</i> (attiecībā uz Tripoles ostas darbību) Tālr.: +218 2143946	Kontrolē <i>Qadhafi</i> režīms	7.6.2011.
	Homsas (<i>Al Khoms</i>) ostas iestāde	Ostas iestāde: <i>Socialist Ports Company</i> (attiecībā uz Homsas ostas darbību) Tālr.: +218 2143946	Kontrolē <i>Qadhafi</i> režīms	7.6.2011.
	Bregas (<i>Brega</i>) ostas iestāde		Kontrolē <i>Qadhafi</i> režīms	7.6.2011.
	Rāslānūfas (<i>Ras Lanuf</i>) ostas iestāde	Ostas iestāde: <i>Veba Oil Operations BV</i> Adrese: PO Box 690 <i>Tripoli, Libya</i> Tālr.: +218 213330081	Kontrolē <i>Qadhafi</i> režīms	7.6.2011.
	Zāvijas (<i>Zawia</i>) ostas iestāde		Kontrolē <i>Qadhafi</i> režīms	7.6.2011.
	Zuvāras (<i>Zuwara</i>) ostas iestāde	Ostas iestāde: <i>Port Authority of Zuara</i> Adrese: PO Box 648 <i>Port Affairs and Marine Transport</i> <i>Tripoli</i> <i>Libya</i> Tālr.: +218 2525305	Kontrolē <i>Qadhafi</i> režīms	7.6.2011.